



SCHOOL NEWS

INFANZIA SERENA BILINGUE

01/06/2016

Volume 1, Numero 1



L'editoriale

La nostra scuola vanta, nella città di Salerno, un'esperienza didattica ed educativa da ben 48 anni. Quest'anno è stato per noi ricco di novità: il bilinguismo, che, attraverso l'insegnamento di docenti madrelingua, ha arricchito la formazione dei nostri alunni; la nuova sede, una struttura più ampia, luminosa e attrezzata, in cui abbiamo trasferito le attività didattiche; nuovi progetti, che hanno entusiasmato e, allo stesso tempo, accresciuto i nostri bambini; le attività extracurricolari di danza, scherma, scacchi, ceramica, lingua cinese. La scuola mette a disposizione dei propri alunni un refettorio, una palestra attrezzata, un laboratorio didattico-multimediale, una biblioteca, una videoteca e varie attrezzature. Tra i vari servizi sono presenti, tutti i giorni, il servizio mensa e il trasporto scuolabus. Vi aspettiamo tutti dal 1 settembre 2016, in via Irno n°63 a Salerno, per il nuovo anno scolastico e vi ringraziamo per la fiducia che sempre ci prestate nell'affidarci l'educazione e la formazione dei vostri figli.

INFANZIA SERENA: la prima scuola Bilingue a Salerno

In genere viene attribuita ad una persona bilingue la capacità di potersi esprimere in qualsiasi delle due lingue (nel nostro caso italiano e inglese) senza grande difficoltà: il vero bilingue è la persona che è cresciuta in un ambiente in cui l'uso delle due lingue è simultaneo; il bilingue non ha bisogno dunque di tradurre da un codice all'altro, ma il suo vero pensiero è direttamente collegato all'espressione verbale propria delle due lingue. Nella nostra scuola bilingue gli studenti, soprattutto nei livelli di istruzione iniziali, si immergono nella lingua straniera contemporaneamente alla lingua italiana, sia in



momenti non strutturati, sia in ambito disciplinare. Il Piano di Offerta Formativa che la scuola "Infanzia Serena s.r.l." propone è ispirato dalla lunga e dinamica esperienza didattico-educativa realizzata nel corso degli anni e dalle raccomandazioni che puntualmente il MIUR ci rivolge con le ultime disposizioni ministeriali.

Quello che la nostra scuola formula si presenta come la più coerente risposta a quelle raccomandazioni esplicitate dal MIUR con la C.M. n.49/2012, nella quale vengono, con lucidità e chiarezza, esposte le Indicazioni per il Curricolo della scuola dell'infanzia e per quello del primo ciclo dell'istruzione primaria.

Progetto "Bimbi sicuri"

È "Infanzia Serena Bilingue" la prima scuola in Italia che a breve farà partire il Progetto "Bimbi Sicuri" attraverso l'installazione di telecamere per la videosorveglianza nelle aule della scuola dell'Infanzia. L'importante proposta, che prende spunto dagli ultimi fatti di cronaca, che hanno visto diversi bambini di alcuni asili italiani vittime di gravi maltrattamenti, è volta alla salvaguardia di chi, come i

più piccoli, non può difendersi da abusi e vessazioni e, altresì, a tutelare gli insegnanti stessi, che compiono il proprio lavoro con coscienza, preservandoli da pur possibili strumentalizzazioni. Le telecamere, collegate ad un server interno, saranno attive dalle ore 8.30 alle 16.30 e consentiranno la registrazione delle attività didattiche.

Uno degli obiettivi della scuola dell'Infanzia e Primaria Infanzia Serena Bilingue è di sensibilizzare le istituzioni alla diffusione di impianti di videosorveglianza in tutte le scuole dell'Infanzia italiane per proteggere i bambini, assicurare i genitori e tutelare gli insegnanti. *Chi lavora con giudizio, non ha nulla da nascondere.*

La tecnologia: il confine...e lo spazio



La tecnologia è stata creata dall'uomo per rendere la vita più semplice e per divertirsi. Però, se viene troppo utilizzata, porta dipendenza: non riesci più a staccare gli occhi dallo schermo e ad allontanarti. Per questo motivo si possono creare problemi in famiglia. In Giappone, per esempio, esistono gli Hikikomori: persone che restano l'intera giornata chiusi nella loro stanza e concentrano tutta la loro vita sui fumetti,

videogames e programmi televisivi. Questo comportamento è un tipo di dipendenza che non porta solo problemi in famiglia, ma rovina anche i rapporti con i propri amici perché si resta isolati dal mondo. Questo è un problema serio, più si va avanti e più si fa potente. Sarebbe bello riuscire a dare più importanza alle cose essenziali della vita, includendo il giusto divertimento. Perciò, si alla tv e ai videogames, ma con criterio!

Classe 5[^]

Il mondo fra cent'anni

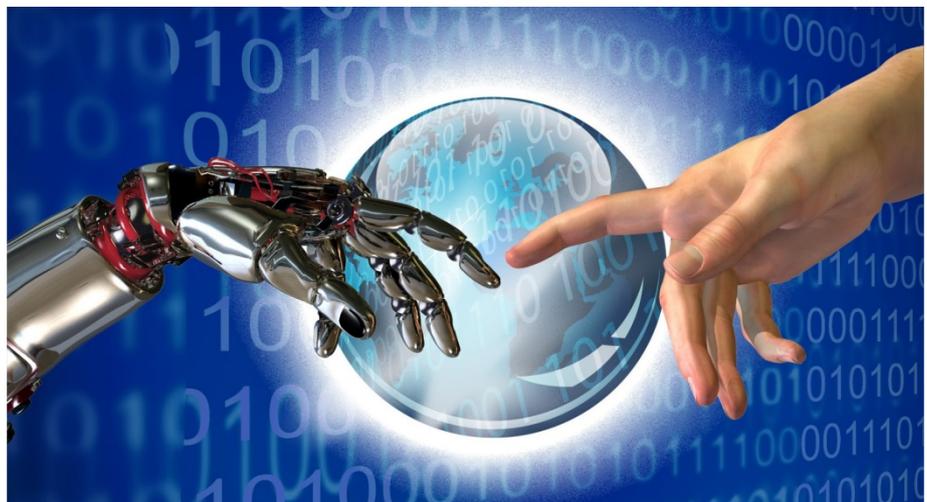
Io immagino che fra cento anni ci sarà un mondo pieno di tecnologia e invenzioni mai viste. Se qualcuno avrà bisogno d'aiuto ci pensano i robot e tutto il mondo parlerà un'unica lingua. Invece dei pianeti ci saranno enormi caramelle e si potrà vivere su Marte. Poi esisteranno gli unicorni che faranno comparire caramelle al posto delle lacrime. Ogni uccello avrà una voce diversa infatti quando cinguetteranno sembrerà

di stare in un'orchestra! Poi le penne avranno la modalità automatica: se a scuola un bambino è stanco, preme un bottone e la penna scriverà da sola. Poi i cani potranno parlare, i conigli faranno trucchi di magia e i cavalli saranno corridori professionisti. Poi ci saranno nuovi tipi di alberi, per esempio il caramello o il ciocco. I pinguini saranno scienziati intelligentissimi che inventeranno il gelaser, un

laser che congelerà tutto. Poi i lecca-lecca balleranno il tip-tap. Invece di guidare l'auto, ci sarà la navicella spaziale che volerà tra le nuvole fatte di zucchero filato e perché no anche di zuccherini colorati. Poi nascerà anche un nuovo lavoro: il coccolatore, cioè una persona che ti coccola e ti fa sentire bene quando ve n'è bisogno. Ecco, questo è il mondo che immagino tra cento anni!

Classe 5[^]

Non sempre ciò che vien dopo è progresso.
- Alessandro Manzoni



Caro Papa Francesco,

sono una bambina di otto anni che vive a Salerno e frequenta la quarta elementare. Ho tante domande per la testa, ma ti chiedo solo quelle che mi incuriosiscono di più (non ti vorrei annoiare). Perché esistono uomini

cattivi? Ecco, questa è una domanda delle persone buone, soprattutto di quelle sotto i bombardamenti dell'ISIS. E perché molte persone muoiono di fame, di freddo o di sete? Non lo sa

nessuno! Perché la gente, che vive per strada, non si può rifugiare nei negozi? Se le persone sono malate, ma credono in Dio, guariranno? Spero risponderai presto alle mie domande.

Classe 4[^]



L'amicizia da Aristotele ai giorni nostri

Secondo il filosofo Aristotele esistono tre tipi di amicizia: la prima è quella che si fonda sull'utilità; la seconda è basata sul piacere di stare insieme; la terza è quella che mette radici ed è quella perfetta, perché significa volere il bene dell'altro, amare qualcuno per quello che è, difetti compresi. Molti utilizzano il primo tipo di amicizia perché sfruttano i propri amici per ottenere qualcosa. Alcuni usano il secondo tipo perché amano stare in compagnia, fare viaggi e divertirsi. Altri fanno uso

del terzo tipo perché pensano che senza amici sia molto difficile divertirsi e anche vivere la propria vita. Essi aiutano i propri compagni senza tirarsi mai indietro, li perdonano anche quando li fanno arrabbiare e non si separano mai. L'amicizia vera è presente quando due amici si vogliono bene veramente e non per altri scopi. L'amicizia è un bene inestimabile, troppo importante per la vita ed è per questo che si dice: "Chi trova un amico, trova un tesoro".

Classe 4^{*}



“Siate folli”: la maestra saluta la sua quinta



Cari ragazzi, eccoci! Siamo giunti al capolinea, sapevo che questo giorno sarebbe arrivato e ho pensato di regalarvi un po' dei miei pensieri. Per due anni insieme abbiamo costruito una grande barca, ma lo sappiamo tutti, le barche non sono state costruite per restare ormeggiate in porto, bensì per attraversare il mare. Ricordo ancora il primo giorno che ho messo piede in aula, sembra ieri, i vostri occhi sgranati che mi fissavano, la mia paura. Lo ammetto, non è stato facile. Ho dovuto fare lezione tra i vostri litigi, tra chi dimenticava i libri a scuola, tra chi era puntualissimo e chi a scuola non ci voleva proprio venire...ma alla

fine ce l'abbiamo fatta! Siamo diventati una FAMIGLIA . Come vi dico sempre, insieme abbiamo imparato che l'onestà, il rispetto e la condivisione sono alla base della buona educazione. Ripensandoci... il tempo è volato troppo velocemente, avrei voluto darvi di più della grammatica, della matematica, delle odiatissime prove invalsi, delle interrogazioni. Ma sapete, è destino di una maestra non chiudere mai il suo compito. Posso solamente spendere un sacco di parole come faccio sempre in classe tanto che, alla fine, vi viene mal di testa. Questa volta i consigli li metto su carta perché possano

accompagnarvi sempre. Sappiate che nella vita ogni incontro è unico, imparate a guardare negli occhi chi da domani sarà il vostro nuovo compagno di banco e trasformate questo incontro in una sfida: saper ricavare il meglio! Imparate sempre cose nuove perché, più cose imparate, più potete “ pensare” e, più cose potete pensare, più sarete LIBERI. Come diceva il grande Steve Jobs: “Siate affamati!!!”, “Siate folli!!!”. Leggete, tanto e voracemente, perché è la migliore forma di rivolta a vostra disposizione. Fate di tutto per inseguire i vostri sogni!

Maestra Alba



Si educa con ciò che si dice, più ancora con ciò che si fa e ancor di più con ciò che si è.
S. Ignazio di Antiochia



Gli alunni della classe 5^a intervistano la loro insegnante di madrelingua inglese Estelle

The 5th year students did an interview with Estelle, the native tongue English teacher

What's your name? And your surname?

My name's Estelle. My surname is Reed- Knight.

What's your middle name?

I haven't got one.

Where do you live?

I live in Cava de' tirreni.

Do you live in a flat or in a house?

I live in a flat.

What floor do you live on?

I live on the fifth floor.

Have you got a garden?

No, I haven't in Italy but in England I have a beautiful big garden, full of flowers.

Have you got any balconies?

Yes, I've got one very big balcony.

Have you got any brothers or sisters? What are their names?

Yes, I've got two brothers and a sister. Their names are Stephen, Richard and Susan.

What's your husband's name?

His name's Antonio

How many children have you got? What are their names?

I've got two children.

Their names are Isabella and William.

How many people are there in your family?

There are four people in my family, my husband, Isabella, William and me.

What's your favourite colour?

It's green because green is a peaceful colour.

What's your favourite hobby?

My favourite hobby is playing the piano

What's your lucky number?

I haven't got a lucky number.

What's your favourite flower?

My favourite flower is a yellow rose.

Have you got any pets?

Yes, I've got two dogs and a cat. Their names are Rex, Emma and Spiffy.

Is your house big or small?

It's quite big.

What's your favourite animal?

My favourite animal is the cat because they are very independent.

When's your birthday?

It's on 12th April.

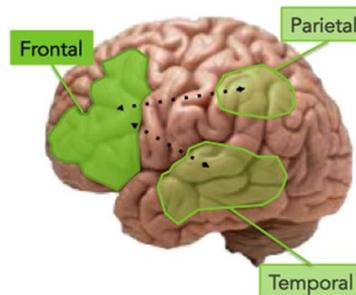


"Bilingualism at the core of the brain. Structural differences between bilinguals and monolinguals revealed by subcortical shape analysis".

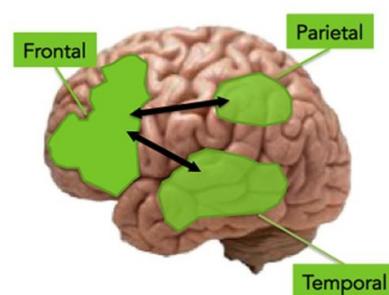
Studio pubblicato su PUBMED- 15 gennaio 2016

Diversi studi mostrano che parlare più di una lingua sin dalla prima infanzia ha un impatto sulla struttura e sulla funzione del cervello. Gli individui bilingue presentano delle peculiarità neuroanatomiche, a livello della subcorteccia del cervello, rispetto a individui monolingue, riguardanti aree coinvolte nei processi articolatori.

Monolingual



Bilingual



SCUOLA DELL'INFANZIA E PRIMARIA PARITARIA INFANZIA SERENA B I L I N G U E

Via Irno, 63 - 84135 Salerno (SA)
Tel. 089/232044 - 373/5278437



**Il modo migliore per conoscerci
è venire a visitarci**

English is Fun!

DISCIPLINE SVOLTE IN ITALIANO

ITALIANO - MATEMATICA - STORIA - GEOGRAFIA

DISCIPLINE SVOLTE IN INGLESE DA INSEGNANTI MADRELINGUA

INGLESE - INFORMATICA - SCIENZE - ARTE - ED. MOTORIA - MUSICA

ATTIVITA' EXTRACURRICULARI

CINESE - SCACCHI - SCHERMA - DANZA - CERAMICA



Questo volantino è stato ideato e realizzato dagli alunni delle classi III, IV e V

Abbiamo un sito Web!

Ci trovate all'indirizzo:

<http://www.scuolabilingueinfanziaserena.it>